

	Págna	Orrialde
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas por la que se deniega la construcción de un pabellón industrial en el municipio de San Salvador del Valle (Vizcaya)	115	115
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas otorgando la aprobación definitiva al proyecto de construcción de una vivienda unifamiliar en Troconiz, Ayuntamiento de Iruraiz Gauna	116	116
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas otorgando la aprobación definitiva al proyecto de una vivienda unifamiliar en Llanteno, Ayuntamiento de Ayala promovida por don José María Arregui López	116	116
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas otorgando la aprobación definitiva al proyecto de Reforma del Plan Parcial del Polígono 30, Sector B, de Anzuola	117	117
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas otorgando la aprobación definitiva al proyecto de Modificación del Plan Parcial de un sector de la zona 1 <sup>o</sup> de Amara (San Sebastián)	117	117
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas en relación con el Proyecto de Urbanización del Polígono número 2 de Landako, en el término municipal de Durango	118	118
RESOLUCION del Departamento de Política Territorial y Obras Públicas en relación con la instalación de un pabellón en el Barrio de Lujua, término municipal de Bilbao, solicitado por Construcciones Olabarria	118	118
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Enrike Otadui Añoa jaunak Trapagan Industria-tegi bat eraikitzeke baimena ukatu egin zaiola jakinaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Juan Jose Leza Leza jaunak Iruraiz-Gaunako Trokonizen familia bakar batentzako etxebizitza bat eraikitzeke aurkeztutako Egitasmoa behin-betiko ontzat eman dela jakinaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Arabako Llantenen familia bakar batentzako etxebizitza bat eraikitzeke Jose Maria Arregi Lopez jaunak aurkeztutako Egitasmoa behin-betiko ontzat ematen dela jakinaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Antzuolako 30garren Lur-Eremurako Zati-Egitamuairen Aldakuntza-Egitasmoa behin betiko ontzat eman dela jakinaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Donostiako Amarako 1 <sup>o</sup> zaitaren atal baten Zati-Egitamuaerikiko Aldakuntza-Egitasmoa behin-betiko ontzat eman dela jakinaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Durangoko Udal-mugarteko Landakoko 2garren Lur-eremurako Hirigintza-Egitasmoari buruz hartutako erabakia ezagutaraziz
		Lurralde-Antolaketa eta Herrilan-Sailaren ERABAKIA, Bilboko audal-mugarteko Loiuako auzoan industriataroko tegi bat jartzeko "Construcciones Olabarria"k egindako eskeari buruz hartutako erabakia ezagutaraziz

## Iragarpenak

### Anuncios

	Págna	Orrialde
DIPUTACION FORAL DEL SEÑORIO DE VIZCAYA OPOSICION en turno libre para ingreso como funcionario de carrera en el grupo de administración especial, subgrupo de Técnicos, Clase: Técnicos Medios, Ingeniero Técnico de Obras Públicas, de la plantilla de funcionarios	119	119
ANUNCIO de la Excma. Diputación Foral de Vizcaya, exponiendo al público los Estatutos de la Feria Internacional de Muestras de Bilbao	119	119
INSTITUTO NACIONAL DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO		
AVISO de Concentración Parcelaria de la zona de Orduña (Vizcaya)	120	120
		BIZKAIKO JAURERRIKO FORU-DIPUTAZIOA Berarizko Arduralaritza-taldeko Teknikoen talde-ataleko eta Erdi-mailako Teknikoen erreskako Herrilan-ingeniero tekniko gisa karrerako herrilariarigoan sartzeko mugatu gabeko LEHIAKETAREN iragarpena
		Bizkaikok Foru-Diputazio Txit Gorenaren IRAARPENA, Bilboko Nazioarteko Eredu-Azokaren Araudia jendearentzat agirian jarriz
		NEKAZARITZA - BIRRANTOLAPE ETA HAZKUNTZARAKO ERRESUMA-IRASKUNDEA Orduñako Bizkaia eskualdeko Lurzati-Elkarketaren IRA-GARPENA

## Euskadi osorako erabakiak

### Disposiciones generales del País Vasco

#### DEPARTAMENTO DE COMERCIO Y TURISMO

147

DECRETO por el que se organiza el Departamento de COMERCIO Y TURISMO.

Las competencias transferidas al Consejo General del País Vasco, durante el período pre-autonómico, en materia de Comercio y Turismo, fueron objeto de los Reales Decretos 1.981/78, de 15 de Julio, y 2.488/78, de 25 de Agosto.

Por otra parte, la Disposición Transitoria Segunda del Estatuto de Autonomía del País Vasco establece que, a su entrada en vigor, se entenderán transferidas, con carácter definitivo, las competencias y recursos ya traspa-sados para esa fecha al Consejo General del País Vasco,

#### MERKATARITZA ETA TURISMO-SAILA

147 bis

Merkataritza eta Turismo-Sailaren DEKRETOA, Saila antolatuz.

Autonomia-aurre aldian Merkataritza eta Turismoaren arloetan Eusko Kontseilu Nagusiari eskuratutako agintek, uztaillaren 15eko 1981/78 eta abuztuaren 25eko 2,488/78 Errege--Dekretoen gai izan ziren.

Bestalde, Euskal Herriko Autonomia-Estatutoko Al-dibaterako Erabakietatik Bigarrenak, hori indarrean jartzean, aurtengo jorrailaren 24ko Lehendakariaren Dekre-toz Sailka eraturako Eusko Kontseilu Nagusiari emanda-

organizado en Departamentos por el Decreto de la Presidencia de 24 de Abril del año en curso.

Asimismo se encuentran en trámite las transferencias derivadas de la aplicación del artículo 10, apartados 27, 28 y 36 del Estatuto de Autonomía del País Vasco.

En consecuencia, y hasta tanto no se dicten Normas de organización administrativas, de carácter definitivo, es preciso establecer, provisionalmente, el desarrollo orgánico del Departamento de Comercio y Turismo para que pueda ejercer las competencias que le son propias, en dichas materias, y que se asumen por la Administración de la Comunidad Autónoma y las aún pendientes de transferir, a través de los Organos que se determinan en el presente Decreto.

En su virtud, a propuesta del Departamento de Comercio y Turismo, previa deliberación del Gobierno Vasco en su Pleno de fecha 18 de Agosto, celebrado en Victoria-Gasteiz,

#### DISPONGO :

Artículo primero.—El Departamento de Comercio y Turismo desarrollará las funciones que le son propias, a través de los Organos siguientes:

##### ORGANOS CENTRALES.

1. Consejero titular del Departamento de Comercio y Turismo.
2. Viceconsejero de Comercio.
3. Viceconsejero de Turismo.
4. Director de Política Comercial.

##### DELEGACIONES TERRITORIALES.

1. Delegado Territorial de Alava.
2. Delegado Territorial de Guipúzcoa.
3. Delegado Territorial de Vizcaya.

Artículo segundo.—Se encuadran en la Viceconsejería de Comercio:

Uno. Jefatura de Inspección, que se estructura en las siguientes unidades:

1. Servicio de Información y Relaciones con los Consumidores.
2. Servicio de Coordinación Inspectoral y Procedimiento.
3. Servicio de Ejecutorias y Estadística.
- Dos. Defensa del Consumidor.
- Tres. Reforma de Estructuras Comerciales.
- Cuatro. Comisión de Precios de Euzkadi.
- Cinco. Servicio de Recursos.
- Seis. Servicio de Ferias, Mercados y Certámenes Comerciales.

Artículo tercero.—Se encuadran en la Viceconsejería de Turismo:

Uno. Jefatura de Inspección, que se estructura en las siguientes unidades:

1. Servicio de despacho de licencias de apertura y cierre de establecimientos.
2. Servicio de inspección de funcionamiento de los establecimientos.
3. Servicio de inspección y control de Agencias de Viaje.
4. Servicio de coordinación inspectora y Procedimiento.
5. Servicio de Ejecutorias y Estadística.
- Dos. Servicio de Promoción y Oferta Turística.

ko eginte eta eskuarteak behin-betiko eskuratutakotzat jo-ko direla erabakitzen du.

Halaber, Euskal Herriko Autonomía-Estatutoko 10garren Ataleko 27,28 eta 36 zatiei darizkien aginte-eskuraketak ere egiteratze-bidean daude.

Beraz, eta ardulararitza-erakuntzaren behin-betiko arauak eman ez daitezen artean, Merkataritza eta Turismo Sailaren ihardutze-erakundetza behin-behingo egin beharra dago, gai hoietan bere izan eta Elkarte Autonomiaduneko Ardulararitzak beretzakotzen dituen aginteak eta oraindik eskurakizun daudenak Dekreto honetan zehazten diren Ihardutze-Erakundeen bidez egiteratu ahal dituzan.

Hori dela eta, Merkataritza eta Turismo-Sailaren saloz, eta Eusko Jaurlaritzak azurtuaren 18an Gasteizen egindako Bilkuran aztertu ondoren, honako hau.

#### ERABAKITZEN DUT:

Lehenengo atala.—Merkataritza eta Turismo-Sailak Ihardutze-sail hauen bidez agipideratuko ditu bere dituen egitekoak:

##### IHARDUTZE-ERAKUNDE NAGUSIAK

1. Merkataritza eta Turismo-Sailburua.
2. Merkataritza-Sailburuordea.
3. Turismo-Sailburuordea.
4. Merkataritza-Politikaren Artekaria.

##### LURRALDE-ORDEZKARTZAK

1. Arabako Lurralde-Ordezkaría.
2. Gipuzkoako Lurralde-Ordezkaría.
3. Bizkaiko Lurralde-Ordezkaría.

Bigarren atala.—Honako huek daude Merkataritza-Sailordetzaren barruan:

Bat.—Ikerpen-Burugoa, honako hauek osatzen dutela:

1. Argipideketa eta Bezeroekingo Harremaen Zerbitzua.
2. Ikerpenaren eta Ihardutzebideen Antolakideketa-zerbitzua.
3. Egiterapide eta Estadistika-Zerbitzua.

Bi.—Bezeroen aldezipena.

Hiru.—Merkataritza Egituren birrantolaketa.

Lauro.—Euskadiko Prezio-Batzordea.

Bost.—Eskuarte-Zerbitzua.

Sei.—Azoka, Merkatu eta Merkataritza-Sariketak.

Hirugarren atala.—Honako hauek daude Turismo-Sailordetzaren barruan:

Bat.—Hurrengo hauekin egituratzen den Ikerpen-Burugoa:

1. Saltoki eta Merkatalokiak irekitzeko eta ixteko baimenen Zerbitzua.
  2. Saltoki eta merkatalokiaren ihardunarekiko Ikerpen-Zerbitzua.
  3. Bidaia-Arartekaritzen ikerpen eta zaingo-Zerbitzua.
  4. Ikerpenaren eta Ihardutzebideen antolakideketa-Zerbitzua.
  5. Egiterapide eta Estadistika-Zerbitzua.
- Bi.—Turismo-suztaketaren eta Eskeintzen Zerbitzua.

Tres. Servicio de Organizaciones Turísticas.  
Cuatro. Servicio de Información Turística y Campañas especiales.

Cinco. Servicio de Recursos.

Artículo cuarto.—Se encuadran en la Dirección de Política Comercial:

Uno. Servicio de Relaciones con el Ministerio.

Dos. Servicio de Coordinación de las Delegaciones Territoriales.

Tres. Servicio de Secretaría, Registro y Correspondencia.

Cuatro. Servicio de Cámaras de Comercio.

Cinco. Asesoría de Prensa.

Seis. Asesoría Jurídica.

Siete. Asesoría Económica.

Artículo quinto.—Las Delegaciones Territoriales de Alava, Guipúzcoa y Vizcaya, estarán asentadas en Vitoria-Gasteiz, San Sebastián y Bilbao, respectivamente, a cuyo frente estará un Delegado, quien, a su vez, designará un Secretario de la Delegación.

#### DISPOSICIONES FINALES

PRIMERA.—Se autoriza al Consejero de Comercio y Turismo para dictar las Normas que exija la aplicación y desarrollo de lo dispuesto en este Decreto.

SEGUNDA.—El presente Decreto entrará en vigor el mismo día de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a dieciocho de Agosto de mil novecientos ochenta.

El Presidente, CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.—  
El Consejero de Comercio y Turismo, CARLOS BLASCO DE IMAZ.

Hiru.—Turismo-Antolaketan Zerbitzua.

Lau.—Turismoarekiko Argipideketa eta berarizko Ekintzen Zerbitzua.

Bost.—Eskuarte-zerbitzua.

Laugarren atala.—Honako hauek daude Merkataritza-Politikaren Artezkaritzan:

Bat.—Ministeritzarekingo Harremanetarako Zerbitzua.

Bi.—Lurralde-Ordezkaritzen Lankidetzeta-Zerbitzua.

Hiru.—Idazkaritza, Zerrenda-Liburu eta Bidaritza-Zerbitzua.

Lau.—Merkataritza-Etxeen Zerbitzua.

Bost.—Albistalaritza-Aholkularitza.

Sei.—Lege-Aholkularitza.

Zazpi.—Ekonomia-Aholkularitza.

Bosgarren atala.—Arabako, Gipuzkoako eta Bizkaiko Lurralde-Ordezkaritzak Gasteizen, Donostian eta Bilbon izango dituzte bere egoitzak: Ordezkaritza bat izango dute buru eta horrek, bere aldetik, Idazkari bat izendatuko du.

#### AZKEN ERABAKIAK

LENHENENGOA.—Merkataritza eta Turismo-Sailburuari, Dekreto honetan agindutakoak bete eta egiteratzeak eska ditzan Arauak emateko eskua ematen zaio.

BIGARRENA.—Dekreto hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian agertu dedin egunean bertan jarriko da indarrean.

Gasteiz, mila bederatzirehun eta larogeigarreneko abuztuak 18.

Lenhendakaria, CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.—  
Merkataritza eta Turismo-Sailburua, KARLOS BLASCO IMAZ.

## Agintariak eta lanarigoa Autoridades y personal

### DEPARTAMENTO DE JUSTICIA

148

DECRETO, de uno de Septiembre de 1980, de nombramiento de VICECONSEJERO DE JUSTICIA del Departamento de JUSTICIA.

A propuesta del titular del Departamento de Justicia, previa deliberación del Gobierno Vasco, en su reunión del día uno de Septiembre de 1980, vengo a nombrar.

VICECONSEJERO DE JUSTICIA A DON ALFONSO AYAONSALO.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a uno de Septiembre de 1980.

El Presidente, CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.—  
El Consejero Titular del Departamento de Justicia, CARMELO RENOBALÉS VIVANCO.

### DEPARTAMENTO DE TRABAJO

149

DECRETO 1980, de 1 de Septiembre, de nombramiento de DIRECTOR DE RELACIONES COLECTIVAS de la Viceconsejería de Relaciones Colectivas del Departamento de Trabajo.

### ZUZENTZA-SAILA

148 bis

1980garreneko Irailaren lehenengoko DEKRETOA, Zuzentza-Saileko ZUZENTZA-SAILBURUORDEA Izendatuz.

Zuzentza-Sailburuaren saloz, eta Eusko Jaurlaritzak 1980garreneko irailaren lehenengoan egindako bilkuran aztertu ondoren,

ALFONSO AIA ONSALO Jauna ZUZENTZA-SAILBURUOLDE.

izendatzen dut.

Gasteizen, 1980garreneko irailaren lehenengoan.

Lenhendakaria, CARLOS GARAIKOETXEA URRIZA.—  
Zuzentza-Sailburua, KARMELO RENOBALÉS VIVANCO.

### LANA-SAILA

149 bis

Lan-Sailaren 1980garreneko irailaren lehenengoko DEKRETOA, Bateango Harremanen Sailordetzako BATEANGO HITZARMENEN ARTEZKARIA izendatuz.